



CIRCOLO NAUTICO MARINA GENOVA

GENOVA 24 - 26 APRILE 2020

**222**  
**pertutti**

**BANDO DI REGATA - NOTICE OF RACE**

CLASSI /CLASSES

ORC - IRC

CON LA COLLABORAZIONE E IL SUPPORTO DI



Lega Navale Italiana Sezione Genova



**MARINA GENOVA**  
MARINA RESORT



CON IL PATROCINIO DI



Comune di Genova



Comune  
di Bergeggi



MINISTERO DELL'AMBIENTE  
E DELLA TUTELA DEL TERRITORIO E DEL MARE



SPONSOR

**EDILIZIACROBATICA®**  
Le soluzioni arrivano dall'alto

**MARINA GENOVA**  
MARINA RESORT

**PHENOMIX**

PARTNER TECNICI



## 1. ORGANIZZAZIONE

La regata sarà organizzata dal Circolo Nautico Marina Genova Aeroporto (A.S.D.) e la collaborazione della LNI sez. Sestri Ponente e della LNI Genova.

## 2. REGOLE

La regata sarà disciplinata secondo le regole definite nei seguenti regolamenti:

- Regolamento W.S. in vigore
- Normativa Federale per la vela di altura
- IMS Rule
- ORC Rating System Rule
- IRC Rule
- Offshore Special Regulation (OSR-equipaggiamento minimo e sistemazioni standard) per regate di 3° categoria con obbligo di zattera autogonfiabile e VHF
- Bando di regata
- Istruzioni di Regata
- In caso di conflitto fra le lingue prevale il testo italiano

È fatto obbligo a tutte le imbarcazioni di accertarsi al momento del perfezionamento dell'iscrizione e comunque prima di lasciare l'ormeggio di aver ricevuto e installato il trasponder e di tenerlo attivo per tutta la durata della regata e di riconsegnarlo all'arrivo a Genova pena il non inserimento in classifica e l'addebito del costo. Sarà in vigore il sistema di penalizzazione sul punteggio, regola 44.3 e la penalità sarà del 20% (RRS 44.3 c).

## 3. AMMISSIONE

Sono ammessi alla partecipazione le imbarcazioni di altura dotati di certificato di stazza ORC (International o Club) con LOA minimo 9,00 mt e certificato di stazza IRC (standard o semplificato) in vigore con LOA non inferiore a 9,00 mt. Non potranno essere ammessi alla partecipazione imbarcazioni sprovviste di certificato di stazza in vigore per il 2020.

## 4. PUBBLICITÀ

La pubblicità è ammessa come da WS Regulation 20.

Alle barche potrà essere richiesto di applicare pubblicità scelta e fornita dal Comitato Organizzatore, secondo la WS Regulation 20.4.1. Le barche che intendono esporre materiale pubblicitario durante la regata dovranno rendere nota la natura del materiale al momento della registrazione.

## 5. TESSERAMENTO

I partecipanti italiani alla regata devono essere obbligatoriamente tesserati F.I.V. con tessera e visita medica in corso di validità. Gli equipaggi stranieri dovranno essere in regola con le norme della loro Autorità Nazionale.

## 6. ISCRIZIONI

L'iscrizione è consentita su apposito modulo scaricabile all'indirizzo [www.circolonauticomga.it](http://www.circolonauticomga.it) entro le ore 18:00 del 18/04/2020.

Il pagamento della tassa di iscrizione dovrà essere effettuata a mezzo bonifico bancario intestato a:

**Circolo Nautico Marina Genova Aeroporto**

BIC/SWIFT: BPPIITRRXXX

BANCO POSTA codice IBAN: IT94L0760101400001039197643

La tassa di iscrizione non restituibile è:

- 280,00 euro fino a LOA < mt 12,00
- 330,00 euro per LOA da 12,01 a 14,00 mt
- 380,00 euro per LOA > a 14,01 mt

Dopo la scadenza del 18 aprile 2020 le quote di iscrizione subiranno un aggravio del 50%.

Iscrizione in entrambe le Classi (IRC e ORC) maggiorazione 50 euro.

Iscrizione per soci appartenenti ai circoli organizzatori sconto 10%.

## 1. ORGANIZATION

The regatta will be organized by Circolo Nautico Marina Genova Aeroporto (A.S.D.) with collaboration LNI Sestri Ponente and LNI Genova.

## 2. RULES

The race will be governed by the following rules:

- W.S. regulation
- Italian Sailing Regulation for Offshore Race
- IMS Rule
- ORC Rating System Rule
- IRC Rule
- Offshore Special Regulation (OSR-minimum equipment and accommodation standards) for regatta 3rd category with mandatory liferaft and VHF
- Notice of Race
- Sailing Instruction.

In case of any language conflict, Italian text will prevail. It is mandatory for all vessels to ensure at the completion of registration and before leaving the berth to have on board the transponder and keep it active for the entire duration of the race. The transponder shall be returned back to the RC at the yachts' arrival in Genova. If the transponder will be not returned the yacht will be disqualified and the transponder's cost will be charged to the Owner. Penalty system will be in force on the score, rule 44.3 and the penalty will be of 20% (RRS 44.3 c).

## 3. ADMISSION

Race is open to boats with a valid ORC rating certificate (International or Club) with a LOA minimum of 9,00 and IRC certification with a LOA minimum of 9,00.

Yachts entries will not be eligible without a valid rating certificate for 2020.

## 4. ADVERTISING

Advertising is permitted in accordance with WS Regulation 20.

Boats may be required to display advertising chosen and supplied by the Organizing Authority in accordance with WS Regulation 20.4.1.

Boats intending to display advertising during the regatta shall state in the entry form the nature of such advertising.

## 5. MEMBERSHIPS

Italian participants must be registered with valid membership card at National Authority (FIV) with a valid medical certificate.

Foreign crews must be in compliance with rules of their National Authority.

## 6. REGISTRATIONS

Registration have to be set filling the on-line form provided at the web address [www.circolonauticomga.it](http://www.circolonauticomga.it) by 6:00 pm on April 18<sup>th</sup>, 2020.

The payment of the entry fee shall be made by bank transfer to:

**Circolo Nautico Marina Genova Aeroporto**

BIC/SWIFT: BPPIITRRXXX

BANCO POSTA codice IBAN: IT94L0760101400001039197643

The registration fee is non-refundable:

- 280,00 euro up to LOA 12.00 meters
- 330.00 euro over LOA 12.01 meters
- 380.00 euro over LOA 14.01 meters

After the due date of April 18<sup>th</sup> 2020, the registration fees will be increased of 50%.

Registration in both Classes (IRC e ORC) plus 50 euros.

Registration for members belonging to the organizing clubs, discount 10%.

Not later than April 18<sup>th</sup>, 2020 the OC shall receive the following documents:

Entro e non oltre il 18 aprile 2020 dovranno pervenire alla segreteria regate i seguenti documenti:

- Copia certificato di stazza
- Lista equipaggio con tessere FIV (usare il modulo ufficiale scaricabile dal sito)
- Copia della copertura assicurativa in corso di validità con massimale non inferiore a euro 1.5 milioni
- Dichiarazione di responsabilità
- Copia licenza di pubblicità se barca sponsorizzata

La lista equipaggio non potrà essere modificata dopo le ore 18 del 23 aprile 2020.

Le imbarcazioni che non hanno completato l'iscrizione con tutti i documenti entro il termine previsto non saranno ammesse alla manifestazione.

## 7. PROGRAMMA

- 23 Aprile ore 09.00-18.00 Controlli e registrazione  
ore 18.30 Skipper meeting  
ore 20.00 Buffet degli equipaggi
- 24 Aprile ore 09.00 Briefing Meteo  
ore 11.00 Partenza Regata
- 26 Aprile ore 16.00 Premiazione

## 8. PERCORSO

Il percorso sarà il seguente: Genova/Sestri - Isola di Bergeggi - Boa Odas - Isola del Tino - Isola Gallinara - Genova/Sestri, miglia marine 200 circa. Eventuale altri percorsi scelti in base alle condizioni meteo-marine saranno comunicati ai regatanti prima della partenza.

- Copy of rating certificate.
- Crew List with FIV card member (use only official form downloadable from the website)
- Copy of insurance coverage of at least euro 1.5 million
- Responsibility Statement
- Copy of license for advertising if the boat is sponsored

Crew list shall not to be changed after 6:00 pm on April 23<sup>th</sup>, 2020.

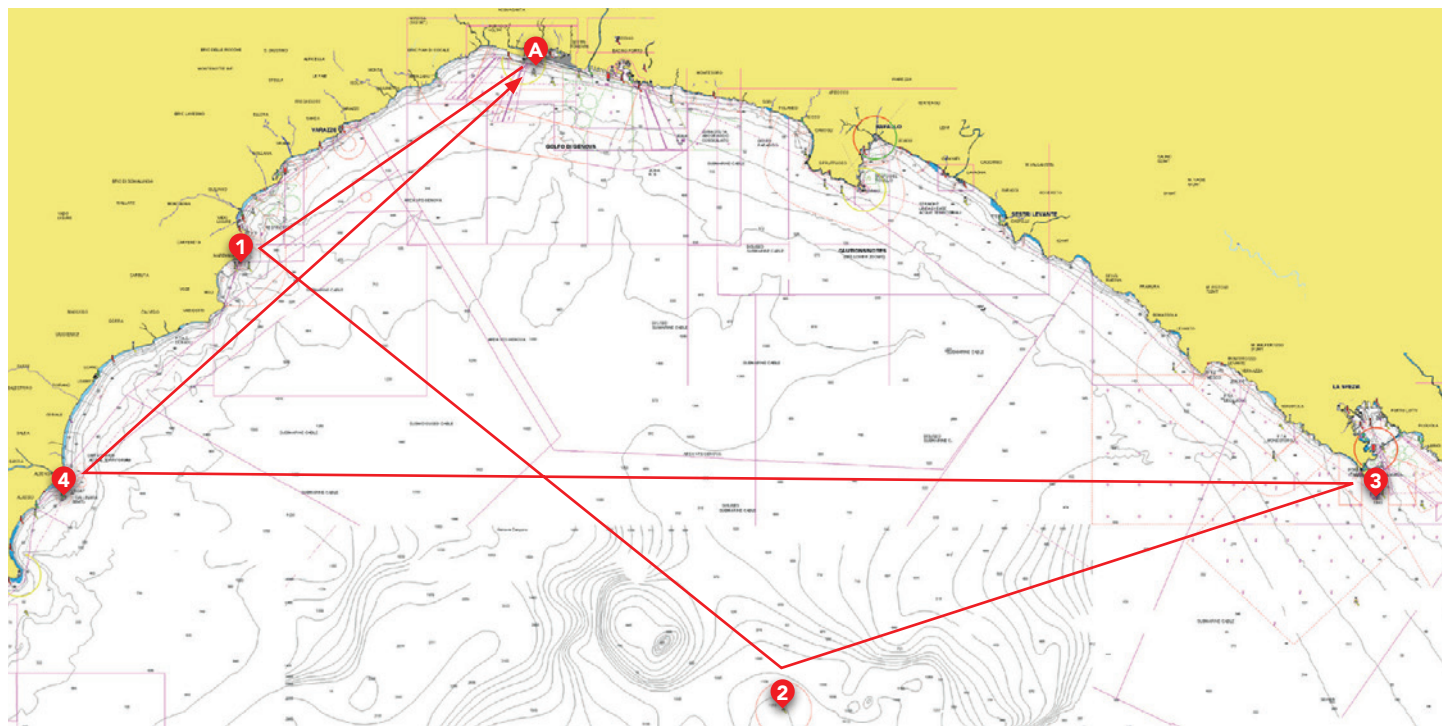
Boats having not completed full registration with all documents by the deadline shall not admitted to race.

## 7. SCHEDULE

- 23<sup>th</sup> April 9:00 a.m.-6:00 p.m. Measurement controls/registrations  
6:30 p.m. Skipper meeting  
8:00 p.m. Buffet
- 24<sup>th</sup> April 9:00 a.m. Briefing Meteo  
11:00 a.m. Race start
- 26<sup>th</sup> April 4:00 p.m. Prize-giving ceremony

## 8. COURSE

The course shall be as follows: Genoa/Sestri - Isola di Bergeggi - Boa Odas - Isola del Tino - Isola Gallinara - Genoa/Sestri, 200 nautical miles. Alternative course will be chosen according to weather-sea conditions, and will be communicated to competitor before the start.



A Arrivo / Partenza, 1 Isola di Bergeggi, 2 Boa Odas, 3 Isola del Tino, 4 Isola Gallinara.

## 9. ISTRUZIONI DI REGATA

Le Istruzioni di Regata saranno a disposizione dei concorrenti presso la Segreteria della Regate dalle ore 16.00 di mercoledì 22 aprile 2020.

## 10. CLASSIFICHE E PUNTEGGI

Le classifiche saranno calcolate con il sistema GPH per l'ORC e TCC (BSF) per IRC. Il Comitato Organizzatore può, a suo insindacabile giudizio, suddividere le categorie in gruppi in base al valore CDL (almeno 5 barche per ogni gruppo) e le classifiche di gruppo saranno estratte dalle rispettive classifiche Overall.

## 9. SAILING INSTRUCTIONS

Sailing Instructions will be available for competitors at the Race Office from 4 p.m. on Wednesday 22<sup>th</sup> April, 2020.

## 10. SCORING

The scoring will be calculated using the GPH for ORC and the TCC (BSF) for IRC. The Organising Committee may at its own discretion divide categories into more groups based on the CDL value (at least 5 yachts for each group) and each group will be extracting the place from the respective overall classification.

## 11. COMUNICAZIONI RADIO

Nel rispetto della RRS 41, tranne che in situazioni di emergenza, una barca, quando è in regata, non dovrà fare né ricevere trasmissioni radio, non accessibili a tutte le altre barche.

## 12. ORMEGGIO

Le barche saranno ospitate dal 21 al 28 aprile 2020 agli ormeggi messi a disposizione dall'organizzazione, presso il porto di Genova/Aeroporto. Periodi di ormeggio più prolungati rispetto al periodo suddetto dovranno essere preventivamente regolarizzati previo accordo col Marina Genova.

I concorrenti dovranno comunicare alla segreteria del circolo la data e l'orario previsto dell'arrivo all'ormeggio. L'assistenza all'ormeggio verrà prestata esclusivamente durante le ore diurne.

## 13. PREMI

Saranno premiati le prime 3 imbarcazioni di ogni classe.

## 14. PREMIAZIONE

La premiazione avrà luogo il giorno 26 aprile 2020 alle ore 16.00 presso il Crew Loung - Ufficio Regata.

La data e l'ora della premiazione potrà subire modifiche in base all'arrivo delle imbarcazioni.

## 15. SCARICO DI RESPONSABILITÀ

I concorrenti prendono parte alla regata a loro rischio e pericolo. Vedi la regola 4 "Decisione di partecipare alla regata" del RR SW 2017-2020. L'autorità organizzatrice non assume alcuna responsabilità per danni materiali alle cose o infortuni alle persone o in caso di morte subiti in conseguenza con la regata o prima, durante o dopo.

## 16. ASSICURAZIONE

Ogni barca concorrente dovrà essere coperta da una valida assicurazione per la responsabilità verso terzi, con una copertura minima di Euro 1.500.000,00.

## 11. RADIO COMMUNICATION

Complying to RRS 41, except for emergency situations, a yacht while racing shall not receive or transmit radio signals that are not accessible by all the other yachts.

## 12. BERTHING

Berthing is provided by the Organizing Authority from 21<sup>th</sup> to 28<sup>th</sup> April 2020 in the harbour of Genoa/Aeroporto. The boat which need to arrive before or stay later of the date signed in the program must to be in according by Marina Genova.

The arrival must to be communicate to the organisation.

The assistance to the boat for the berthing it's available only during the day time.

## 13. PRIZES

Prizes will be awarded to the three top Yachts in each class.

## 14. PRIZE-GIVING

Prize-giving will take place on 26<sup>th</sup> April 2020 at the Crew Loung - Race Committee at 4.00 p.m.

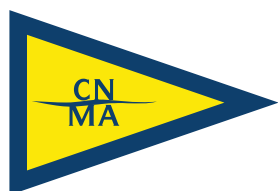
The date and time of the prizegiving may vary according to the arrival of the boat.

## 15. DISCLAIMER OF LIABILITY

Competitors participate in the regatta entirely at their own risk. See rule 4 "Decision to Race" of RR SW 2017-2020. The organizing authority will not accept any liability for material damage or personal injury or death occurred as a consequence with or prior to, during, or after the regatta.

## 16. INSURANCE

Each participating boat shall be insured with valid third-party liability insurance with a minimum cover of Euro 1.500.000,00 or equivalent.



CIRCOLO NAUTICO  
MARINA GENOVA

### Circolo Nautico Marina Genova Aeroporto

Via Cibrario 47

16154 Genova

Tel +39 348 3964330

www.circolonauticomga.it

info@circolonauticomga.it



### Lega Navale Italiana

Sez. Genova Sestri Ponente

Via Pionieri e Aviatori d'Italia 89

16154 Genova



Lega Navale Italiana Sezione Genova

### Lega Navale Italiana

Sez. Genova

Via al Molo Giano

Porticciolo Duca degli Abruzzi 16126 Genova